



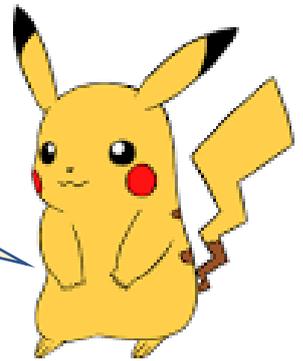
LYCÉE JEAN-PAUL SARTRE

PORTES OUVERTES DU 4 MARS 2023



PRÉSENTATION DU JAPONAIS

日本語の紹介



日本

楽しく学ぼうね

の

いろいろ



京都の金閣寺
Le Pavillon d'or,
à Kyôto

富士山 Le Mont Fuji au printemps



アジモ le robot
humanoïde ASIMO de SONY

Le japonais devient un enseignement optionnel possible au Lycée Jean-Paul SARTRE à la rentrée de septembre 2023.

日本語話せる

Ce qu'il faut savoir :

🌸 L'enseignement optionnel débute en 2de et peut être poursuivi jusqu'en terminale. Pour le baccalauréat, il n'y a pas d'examen spécifique, ce sont les notes obtenues en 1^{ère} et en terminale qui sont intégrées au tronc commun, avec un coefficient 2 pour la 1^{ère} comme pour la terminale.

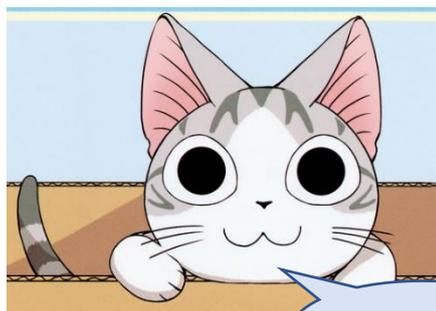
🌸 Le japonais est une langue passionnante, mais difficile, et qui demande du travail, beaucoup de rigueur et d'adaptation à un système de pensée différent du nôtre. Parvenir à surmonter les difficultés qu'elle présente est source d'une grande satisfaction et ouvre de nombreuses portes pour l'avenir.

🌸 Commencer le japonais en 2de, et l'apprendre pendant 3 ans à raison de 3 heures par semaine tout au long du cursus, permet d'arriver à un niveau B1 seuil du Cadre Européen Commun de Référence pour les Langues (CECRL) ce qui donne accès à des horizons très riches. En effet, c'est, à terme, parvenir à maîtriser un bon niveau de langue, et avec la langue, la culture aussi, d'un pays qui compte au niveau mondial, notamment dans les domaines de l'architecture, de la biomédecine, du volcanisme et de la sismologie (et des technologies qui permettent de limiter les dégâts des catastrophes naturelles), l'alimentation et la gastronomie, l'animation et les manga, etc....



Le Sky tree à Tôkyô

🌸 On note que le japonais est présent dans toutes les grandes écoles de commerce, dans un très grand nombre d'écoles d'ingénieurs, et que maîtriser le japonais permet, dans bien des cas, de réaliser des stages au Japon au cours des études supérieures, principalement dans les filières scientifiques et technologiques.



やった

Les qualités nécessaires pour y réussir :

→ Avoir un esprit ouvert, notamment à une grammaire différente, mais **très logique** et plus simple que celle du français.

→ Pour bien comprendre, il faut accepter de réfléchir afin de **bien analyser** à quoi sert chaque mot de la phrase.

→ La **mémoire visuelle** est très importante, car il y a **3 systèmes d'écriture** à mémoriser : 46 hiragana, 46 katakana et des milliers de kanji (mais le programme d'enseignement optionnel n'en comporte que 165). Pour bien retenir, il faudra revoir et revoir encore ces caractères très beaux, voire même artistiques, mais moins simples que des lettres. Il faut donc être **persévérant**.

→ La **prononciation n'est pas difficile**, il n'y a que 5 voyelles. L'ensemble ressemble à la « musique » de l'italien, mais sans accent.

→ Contrairement aux langues courantes dans les écoles françaises, il sera plus compliqué de trouver des ressemblances entre les mots du japonais et les mots d'une langue occidentale : le **vocabulaire est** donc plus abstrait et de ce fait, **souvent plus difficile à retenir**.

En bref :

Le japonais attire beaucoup de jeunes par le biais des mangas, mais il faut savoir que le Japon n'est pas un immense manga ! De plus le langage des mangas est souvent éloigné du langage correct qui peut être utilisé avec des adultes sans avoir à en rougir, et sans choquer !.

Apprendre le japonais, ce n'est pas accéder à une classe de manga, on n'utilise pas de mangas en cours (mais pourquoi pas des dessins animés ou des films !). Progresser en japonais « standard » vous permettra ensuite de lire des mangas directement en japonais, et de comprendre comment on passe d'une expression polie à un langage plus familier.

La Métropole de Lyon est jumelée avec la grande ville de Yokohama, qui a un passé très riche de collaboration avec la ville de Lyon. La Direction de la Valorisation Territoriale et des Relations Internationales de la Métropole entame le développement d'échanges de jeunes de la Métropole (collégiens, lycéens, étudiants) avec des jeunes d'un arrondissement de Yokohama. Il y aura donc un partenariat à engager entre le Lycée Jean-Paul SARTRE et ce service de la Métropole lyonnaise.

JAPON



**Ville jumelée avec la
Métropole de Lyon**



おいで、一緒に勉強しよ